

Előfizetési árak:

Egész évre . 20 kor. — fill.
Félévre . . 10 „ — „
Negyedévre . 5 „ — „
Egy óra . . 1 „ 70 „
Egyes szám ára 8 fillér

Kiadóhivatal:

Mária-utca 1. sz.
hol az előfizetések és a hirdetések elfogadtnak.

Szerkesztői iroda:

Mária-utca 1. sz.
első emelet,
hová a lap szerkesztői részét
illető minden közlemény in-
tézendő.

Kéziratot

vissza nem adunk.

PÉCSI FIGYELŐ

POLITIKAI NAPILAP.

A házi tűzhely védelme.

Pécs, 1901. április 30.

A kis existenciák rohamos gazdasági züllése s az ezzel karöltve járó kivándorlás ijesztő szaporodása kezdi gondolkozóba ejteni az embereket s megindult a kutatás az orvosszerek után. Ezek között előtérbe lép a külföld példájára az u. n. homestead-törvény megalkotása a háztűzhely védelmére a kényszereladások ellen.

Legutóbb Szabadka város törvényhatósági bizottsága határozta el, hogy ily irányu törvényhozási intézkedés sürgetése iránt fölir az országgyűléshez és a kormányhoz, megküldi egyúttal föliratát pártolás és hasonló föliratkozás végett az összes törvényhatóságoknak.

Nemcsak humanitárius, de általános gazdasági és állampolitikai szempontból is kétségtelenül helyeslendő ez a mozgalom, mert az bizonyos, hogy legtöbb embernek az nyomja kezébe a vándorbotot s űzi el szülőtte földjéről távol idegenbe, hogy földülták házi tűzhelyét, elkótyavetyélték a legszűkebb létfenntartására megkivántató csekélyke vagyonát, sőt még a szegényes vackát is, melyre gondterhes fejét lehajthassa.

Mégis azt tapasztaljuk, hogy az alig megindult mozgalom bizonyos oldalról máris erős ellenzésre talál s általános jel-

szavak segítségével iparkodnak utját állni, pedig hát ha egy kissé a dolgok mélyére pillantunk, lehetetlen meg nem győződnünk arról, hogy azt a nagy gazdasági betegséget is, a mely a homestead-mozgalmat aktuálissá tette, éppen azok a visszaélések idézték föl, a melyeket ezekkel a jelszavakkal üztek.

A „Pesti Hirlap“ vasárnapi vezércikkében foglalkozott a szabadkai határozattal s kijelenti, hogy van ennek a kérdésnek olyan momentuma, a mely megdöbbent mindenkit, aki a gazdasági politikában is hiva a szabadelvű egyetemes gondolkodásnak, mert a konkrét intézmény természeténél fogva kizárólag csakis a földművelő osztályra alkalmazható s így egy csapással létrehozná a magyar társadalomban azt a szakadást, a melynek elkerülésére évek óta teljes erőből törekednek az erre hivatott összes faktorok. Nem lehet és nem szabad — így folytatja a »Pesti Hirlap« cikkezője — a társadalmat földművelő és nem földművelő népekre osztani és ezután az egyik rész számára jótékony törvényeket hozni, amiknek a másik részre semmi hatása nincs. Mert végre is a kisiparosnak, kiskereskedőnek, a napszámosnak is ugyanannyi joga van az existenciája minimumához, de ebből nem juthat neki, mivel nincs háza és és nincs földje.

Ugy látszik a cikkező vagy nem ismerte, vagy félreértette a szabadkai határozatot, mert annak éppenséggel nem célja a társadalomnak osztályokra szakítása s az egyes osztályoknak külön dédelgetése. Az a határozat azt kívánja, hogy a *kisvagyonnal rendelkező magyar társadalmi osztályok házi tűzhelyének, létfenntartásának védelmére és biztosítására törvény alkottassék*. Hogy eme törvény miként alkottassék meg helyesen, az már a törvényhozás bölcsességétől függ; a főbb elvekre nézve mégis azt kívánja a szabadkai határozat, hogy a végrehajtás alól már az eddigi törvény szerint kivett ingóságokon kívül *senkinek egy szobára való butorzata és a házban található élelmi szerei, a házipárosnak feldolgozásra váró nyers anyaga lefoglalható ne legyen*; a földművelő osztályra nézve pedig kimondassék az öt holdnál kisebb részekre való eltagolás tilalma, úgy hogy végrehajtás alá is csak az öt holdon felüli földbirtok legyen vonható, szabadon hagyatván a minimális birtok megművelésére szükséges egy pár igavonó barom, gazdasági eszközök, egyszeri bevetésre szükséges vetőmag s élelmiszer hat hónapra.

Nos hát ebből senki sem fogja azt következtethetni, legalább helyesen nem, hogy azok, akik a homestead-törvényt sürgetik, azok ennek jótékony hatásában

A „Pécsi Figyelő“ tárcája.

H i m e n.

— A »Pécsi Figyelő« eredeti tárcája. —
Irtá: Umatyinszky Leona.

Üdvözöllek téged, te szép május, a virágakadás poétikus hónapja, a tavasz bájos szeretője.

Üdvözöllek vele együtt téged is, te szép kis menyasszony, ki májusi gyöngyvirág helyett mirtuskoszorúval ékesítéd göndör fürtöidet, — a ki bizonyára azt hiszed, hogy elfeledett téged, nemcsak a többi . . . huszonnégy . . . de még . . . az utóbbi . . . négy — közül is mindegyik?!

Szivesen konstatalem, hogy e tekintetben ugyancsak csalódol, te huncut kis menyasszony!

De lássuk csak! Hogyan is volt?! Becsapódott az intézet ajtaja mögöttünk s mi könnyes szemekkel váltunk el tanárnőinktől s a huszonnégy leány, ugyanannyi felé széledezett el a nagy világban.

De mégis, négyen, a négy . . . »diplomás kisasszony« összejött megegyszer bucsuzóra.

Hogy mi vonzotta őket egy össze, — ki tudná azt megmondani?!

Érdek semmiesetre sem, — mert hisz' a sorsuk olyan közös, — oly igazán egyforma volt . . .

Ugy-e emlékezel még mindegyikre?!

Vidám, csicsergő volt az egyik, ki a Bakony tövében nevelkedett fel s a ki tán a pacsirtától tanult meg oly szépen énekelni?! Telve volt életkedvvel, játszi bohókás jókedvvel, csalfa ábrándokkal; — mely ábrándok, hogy most megvalósuljanak, kívánom szivemből, mert hisz' ugy-e bár magadra ismersz e leírásban, te huncut kis menyasszony?!

Hát a másikra emlékszel-e? — ki velünk együtt forgatta a geometriát, meg mindenféle iá-t, hogy már majd belé nem betegedett. De azért folyton hangoztatta, hogy ő nem kénytelen vele, — neki mindez csak uri passzió s mert az anyja azt akarja, hogy otthon főzni tanuljon, hát inkább eljött ide algebrázni.

De azért, mikor a zöld asszaltal elé kerültünk, — s a hidrogén fejlesztésének képét tudakolták tőle . . . hát nem a legjobban kezdte magát érezni, — s én nem állhattam, hogy legalább sugva meg ne kérdezzem tőle: mi jobb: ez-e, vagy otthon rántott csirkét készíteni, salátával?!

Akkor az egyszer, a pillanat válsága alatt bevallotta, hogy inkább főzne otthon akár szappant, csak itt ne volna, a hol ezek a kíváncsi tanárnők mindent tőle tudakolnak. De hiába! Győr városa nem akart közelebb jönni, hogy szülőttét kiszabadítsa a kíváncsi tanárnők közül.

S a hidrogénnek meg kellett születnie a táblán.

Pedig hát magam is a mondó valék, hogy sokkal praktikusabban lehet otthon a

tűzhelyen fedő alatt hidrogént fejleszteni — képlet nélkül . . .

De hát azt nem is kérdezték tőlünk.

Magába vonult, vézna, ideges kis leány volt a harmadik, a »szatmári kis öreg«, ki befogta mind a két fülét, ha a többi beszélt és tanult, tanult keservesen, mert hát Coménikus Ámos Jánossal és több efféle nevezetes urakkal sohsem vélt eléggé mély ismeretséget kötni.

Ezer szerencse, hogy Herceg Ferencnek nem jutott előbb eszébe megirni »Ocskay brigadéros«-át, mert még róla is mennyit kellett volna tanulni, pedig a »szatmári kis öreg«-be már ugyis csak hálni járt a lélek.

Hát a negyedikre emlékszel-e még? a ki a Balaton somogyi partjáról vetődött közetek s a kiben minden komolysága mellett is felvillant egy incselkedő, ördögi gondolat az igazgató kérdésére, hogy miből is áll tulajdonképen a tojás, — azt felelni, hogy hát fehérjéből, meg sárgájából!

De hát ők nem tartják elégségesnek a tojás illetően meghatározását, a mely pedig minden egyszerűsége mellett a legigazabb!

No mondd, emlékszel-e még arra a szörnyű komoly, excentrikus leányra, a kihez minden komolysága mellett is leginkább vonzódtál te, pajzán nevető kis ördög!

S a bucsu estén közös akarattal elhatároztátok, hogy valamely folyadékot, — de nem vizet — kellene tanulmány tárgyává tenni, — nem fizikailag ugyan, sőt! ellenkezőleg.

— a többiek kirekesztésével — csupán egy társadalmi osztályt kívánunk részesíteni, mert a mikor a végrehajtás alól már eddig is kivett ipari segédeszközökön kívül egy szobára való butorzatot, a házban található élelmi szereket és a kisiparosok nyers anyagait is kivenni kívánják a foglalat alól, senki sem mondhatja, hogy ennek a kisiparosra és kiskereskedőre semmi hatása ne lehetne.

Igaz, hogy az őtholdas birtokminimum és ennek üzeméhez szükséges eszközök mentesítése a végrehajtás alól elsősorban a földművelőket védi, de az ilyen intézkedésre talán mégsem lehet jó lélekkel rámondani, hogy az ellenkezik a liberális gondolkodással és osztályharcot idézne föl. Hisz azt mindenkinek el kell ismernie, hogy nem pusztán frázis az, mikor a földművelő osztályt a nemzet gerincének nevezzük s az is közismeretű tény, hogy az anyagi züllés a társadalomnak semmiféle más ágában nem vitt végbe nagyobb pusztításokat, mint éppen a földműveléssel foglalkozó kis existenciák körében. A törvényhozás tehát csak tartozó kötelességét teljesítene, ha fokozott mértékben venné védőszárnyai alá azt a foglalkozási ágat, amely a nemzet zömét teszi s amelyenél leginkább észlelhetők a pusztulás nyomai.

Bármilyen liberális gondolkodásu legyen is valaki, azt nem fogja tagadhatni, hogy az államnak ott kell leghathatóságotban segédkeznie, a hol legnagyobb a veszedelem; arról pedig szó sem lehet, hogy ezzel a törvényhozás osztaná a társadalmat földművelő és nem földművelő népekre, mert ezt az osztályozást elvégezte már a gyakorlati élet, amely előtt éppen a törvényhozásnak nem szabad szemet hunyni tetszetős elméleti jelszavak kedvéért. Hisz ugyanazzal a liberális jelszóval, amelylyel most a homestead ellen küzdenek, törölték el annak idején az uzsoratorvényeket is; de a gyakorlati élet ennek pusztító hatá-

sait napfényre hozván, kénytelen volt a törvényhozás az elméleti liberalizmus ösvényéről a gyakorlati szükséglet által követelt ultra térni s ismét korlátokat szabni a pénzzel való szabad kereskedésnek.

Nagyon bölcsek mondás az, a mivel a „Pesti Hírlap“ cikkét végzi, hogy arra kell törekedni, mikép a kis existenciák ne jussanak abba a helyzetbe, amelyben folyton végrehajtástól kell rettegniük s akkor nem lesz szükség homestead törvényre. De azt már mégis engedje meg a tisztelt cikkező, hogy addig, a míg föl nem találta ezt az arkánomot s a végrehajtó tényleg napivendég a kunyhókban, addig első sorban is azon legyünk, hogy a végső szükség pusztító hatását igyekezzünk ellensúlyozni, mert enélkül bizony nem éri meg nyomorgó népünk azt a boldog kort, mikor már nem lesz szüksége a végrehajtás elleni védelemre.

* **A pécsváradi választókerület küldöttsége Kossuth Ferencnél.** Tegnap délelőtt folyamán fogadta a függetlenségi és 48-as párt vezére a pécsváradi járásbeli függetlenségi választók 15 tagú küldöttségét a József-köruton levő lakásán. Ez a küldöttség, mely a kerület tekintélyes polgáraitól alakult, azért járt Budapesten, hogy Kossuth Ferencnek bejelentse, miszerint a járás *Egry Desső* dr. pécsváradi ügyvéd jelöltisége körül tömörül s őt kívánja képviselőjének, másrészt, hogy megtudja azt, miszerint való e, hogy a központ Szemere Hubát kívánja a párt hivatalos jelöltjeként fölléptetni. Kossuth a küldöttséget szívesen fogadván, hangsúlyozta azt, hogy a pártnak hivatalos jelöltje nincsen, ilyen nem is lesz, mert az ellen a párt mindenkor küzdött és küzdeni fog, hogy oly kerületben állítson föl jelöltet, a hol a járás a saját emberei közül kíván ilyen föllállítani; fölemlítette, hogy Pécsváradról kérdést intézett valaki hozzá, kit ajánlana jelöltkép, mire ő Szemere Hubát ajánlotta, ez az ajánlása azonban magánjellegű lévén, hivatalos színezettel föl nem ruházható, nem ruházható föl annál kevésbé, mert ha bekövetkeznék az a sajnálatos eset,

hogy a kerületnek két függetlenségi jelöltje lenne, úgy a párt amugy is teljesen passzív szerepet fogna viselni. *Mindennemű félreértésnek egyszersmindenkorra elejét veendő, Kossuth Ferenc többszörösen ismételte azt, hogy neki Egry Desső dr. jelöltetése ellen a legkisebb ellenvetése sincs és nem is lehet.* Kossuth a küldöttség azon kérelmére, hogy a kerületet látogassa meg, azt válaszolta, hogy ezt azon esetre, ha a pártnak csak egy jelöltje lesz, szívesen hajlandó megtenni, ellenkezőleg semmiesetre sem teszi meg, mert a választókat szabad akaratuk megnyilatkozásában egyik vagy másik jelölt mellett való állásfoglalásával befolyásolni egyéni nézetével ellenkező dolognak tartja.

* A következő nyilatkozat közlésére kéretünk föl:

Van szerencsém tisztelettel kérni a tekintetes szerkesztőséget a következő sorok közlésére:

A »Magyarország« politikai napilap folyó hó 30-ik számában »Választási mozgalmak« cím alatt a »Baranyamegyei szabadelvű-párt« megalakulásáról szóló közleményében annak elhitetésére, hogy a vármegyei szabadelvűpárt csak a hivatalos apparátus teljes igénybevételével alakulhatott meg, többek között a következő kitétel foglaltatik:

»Ez után a főispán berendelte a hét fősolgabírókat, kiknek a legszigorubbán meghagyta, hogy a falubeli embereket rábeszélés és szükség esetén npaidij ígérés mellett rendeljék be folyó évi április hó 23-ikára Pécsre a megyeházához.«

Midőn ezennel kijelentem, hogy ez állítás a valóságnak meg nem felel, egyben az idézett sorokban foglalt insinuatit a leghatározottabban visszautasítom.

br. Fejérváry Imre.
főispán.

H I R E K.

Pécs, 1901. április 30.

Májusi napsugár.

... És a hogy meg volt a föld, a víz, jött az Ur. Parancsszavára lett napsugár, mely kicsalta a földbe vetett magot. Kikelt, kizöldült minden; tavasz lett. A virágok kibontották kelyheiket, a napsugár csókolgatta őket; — a madárcák szárnyra keltek, bebo-

Tehettünk mi arról, hogy e folyadék éppen pezsgő lett?!!

... De az ám! Pezsgőt ittunk a diploma tiszteletére, de csak módjával, hisz' nem voltunk mi holmi korhely legények.

S midőn összekoccantak a pezsgős pohárkák, — s a leánynevelők még beszédesebbé váltak, egyikőtök azt az indítványt tetté, hogy habár a közeli órákban már eltávoztunk is a szélrózsa minden irányában, de életünk főbb mozzanatairól értesítsük egymást.

Az ajánlat gyorsan elfogadtatott, de megtartva csak úgy lett, a mint egyáltalán a hölgyek szokták.

Lelkesedéssel fogadtátok az indítványt, — csak az, a kit mindnyájan olyan szörnyű komolynak tartottátok, az csinált most is komoly képet s gondolta, mit ígérték olyant a mit szándéktokban sincs megtartani?!!

Midőn pedig direkt felszólítottátok, hogy hát tulajdonképen ő mit is szól hozzá, azt felelte nektek:

— Akarjátok, hogy barátotok legyek?! Hát hisz' az vagyok és az is maradok, de, hogy ti is azok lesztek-e, az már más kérdés.

A tények részben beigazolták e cinikus gondolkodást, — részben nem!

Mert ime! íróasztalomon nyájasszavu levél mellett itt hever egy ici-pici pergamentra nyomott tudósítás, hogy a bakonyi gyöngyvirág lakodalmát tartja, a vidám, csicsérgő pacsirta, a nevető kis ördög, — boldog menyasszony lett, a »diplomás kisasszony« felcseréli a katedrát nyájas családi tüzhelyért.

S szeretné, ha lakodalmán együtt lenne ismét a négylevelű lucerna. — S ott lenne a Doménus hive, a »szatmári kis Öreg.«

Ott lenne a »szép győri«, ki minden uri passziója mellett is megkívánta a szappanfőzést, a hidrogénnek szárazon való fejlesztése helyett.

Ugyisintén a komoly balatoni, kinek összes kémiai kísérletezése közül az vált be legbiztosabbnak, hogy ha egy darab kockacukrot betett a kávéba, hát akkor az — elolvadt.

No de nem beszélék ilyen bohóságokat. Egészen más szándékkal vettem tollamat a kezembe. Egy komoly történetkét, azaz ha úgy tetszik regét vagyok elmondandó, hisz' hányszor mondták csevegő ajkaid: no beszéljen valamit maga balatoni, magát a legszivebben hallgatom!

Halljad hát most ime mennyegződ szent napján!

A Parnasszus lábánál, a volt dicső Hellaszban, a bátor hellenek ősi hazájában Demeter ünnepét tartották, azaz jobban mondva ünnepelelték, az eleusisi mystériumokat.

Ugyanis köztudomásu dolog, hogy »Demeter«, kinek leányát tudtán kívül ígérte atyja feleségül Hadesznek, átkot mondott a földre — Eleusist kivéve. S a föld többi része nem teremvén, pusztulásnak is indult, míg csak a kesergő megbántott anya viszont nem látta leányát Persephonét, s visszavonta átkát.

Persephoné azután az esztendő két harmadrészét a földszinén, anyja társaságában

tölté, egy harmadát pedig az alvilágban férjénél, Hadesznél.

S így a föld élete is ébren van tavasztól őszig, télen azonban kénytelen visszatérni a föld alá.

No de nem akarok oly messzire eltérni a tárgytól.

Demeter tiszteletére voltak a nagy ünnepek rendezve, mely több napokig tartott, a mikor is a nép, melynek száma sok ezerre rugott, Athénből Eleusisba ment, égő gyertyával kezükben s a leányok myrtuszkoszorúval fejükön.

Mint most, úgy akkor is, ez az ostoba kis jószág — a sziv — nem válogatta, hogy kit szabad és kit nem — szeretnie!

Dacolt mint most is sok esetben az észszel, az emberi törvénynyel, s mint ma, úgy akkor is legtöbbször a pénz, a vagyon, a rang választá el az egymásért dobogó sziveket.

Egy feltűnő szép, de szegény athéni ifju szeretett akkorába egy gazdag athéni polgár leányt.

Természetesen a vagyon, mint óriási válaszfal emelkedett köztük.

De nem azért szerelmes a szerelmes, hogy furfangos is ne tudjon lenni.

A szép görög ifju női ruhába öltözött s így vett részt Demeter eleusisi ünnepén, hogy kedveséhez közelebb férközhessék.

Ez volt a szerencséje.

Mert az égiek akként határozták volt, hogy midőn az ünnepély javában tartott volna, kalózkodó lepték meg a népet s a templomba

yongva a ligeteket, erdőt, mezőt; a kicsi pacsirta felemelkedett s megzendült a kelő nap fényében a költészetnek büszke madara. Madárdalok, mosolygó reggelen megszólalt az Ur:

— Legyen ember is!

És lett. Virágok szálló illatában, madárdalban gyönyörűségeesen élte napjait.

Nem mondult meg a torony harangszava, nem hirdettek vallást neki, mégis ösztöne s bár sugta neki: — imádd az Istent! — és ő imádkozta buzgón teremtményét: az Istent. Majd hosszú századok jöttek. Arca hulló verejtékével öntözte a föld göröngyeit, hogy legyen meg mindennapi tápláló kenyere. A tavasz eljött minden évben. Az elszaporodott ember-tömeg felturta őseinek szent porát és a hasított barázdák nyomában ahogy izzadt, fáradott, dolgozott, még kísérte a dal, de aratáskor szétgázolták a föld szívet és az erősebb vitte, a mit vihetett.

Bőven csurránó szívek vérével táplálkozott a föld... és mintha ettől szebben nyitak volna a virágok, dúsabb lett a kalász, üdőbb a legelő.

... És azik a föld. Minden század virágot fakaszt, melynek illatát az élők kéjjel szívják magukba.

— Légy üdvöz! Első májusi napsugár!

Hozd meg, oh tavaszi napsugár, az enyhülést az emberek kinjainak.

Mert nézd, szenvednek ők mind. Mind szenvednek és mindig!

Nincs idejük élni és nincs elég táplálékuk, mert nem az anyaföldtől szerzik táplálékukat, hanem egymástól és ezért a kenyérük gyűlöletből készül és irigységből, kapzsiságból és gunyból, kárörömből és dühből. Nem az Istentől kérnek; korbáccsal kényszeríti egyik a másikat adnia az övéből. Szitok hangzik az imádság helyett; káromlás minden lépésben, amint egymáson keresztül gázolnak. Ének helyett halálhörgés; — mosoly helyett képmutatás, alattomos árulás, leskelődő cselészövé. Legnagyobb ellenségük egymásnak és igyekeznek pusztítani egymást.

Egyik sem elégszik meg azzal, a mije van, máséra tör, ha lehet, emelt ököllel és szikrázó szemekkel, vagy ha nem lehet, édes kedő mosolylyal és hajlongó bókokkal. Félnék

rohanva a lányokat elrabolták, kiket aztán az Archipelagusnak egy puszta szigetére hurcoltak.

Azonban a rablók előzőleg már Dionysusnak mértéktelenül áldoztak s ittaságukban megleledkezve minden elővigyázatról — mély álomba mertültek, nem is sejtve, hogy az elrabolt lilomkaru lányok között egy pár erős acélkar is rejtőzik.

A szép görög ifju, ki szintén az elrabolt lányok között volt, még abban az éjszakában megölte a mélyen alvó rablókat s hajójukon visszasielt Athénbe.

Midőn a kesergő apáknak, anyáknak följajánlotta, hogy ő visszahozza lányait ama föltétel alatt, hogy szabad lesz neki kedvesét nőül venni, azok kieszközltek kívánsága teljesítését.

— Ettől fogva menyegzői alkalmakkor mindig megemlékeztek nevével s e szokás később a halandó ifjunak istenítésébe ment át.

Látom, te kis bakonyi gyöngyvirág, mily csodálkozva nézel, hogy mi célból mondtam én el neked éppen most, lakodalmaid napján a hellenek e regéjét?!

De bizonyára meglesz fejtve a talány előtted, ha még hozzátesszem azt, hogy az említett ifjunak neve: »Hymen« vala.

»Egy, a négy közül« kívánja tiszta szívéből, hogy a lánca, melyet a mai Hymen, azaz szivednek kedves választottja rakott ma apró fehér kezeidre — rózsalánca legyen!

E kívánságomat ugyan nem a Balaton hullámain át röpittem hozzád, amint Te gondolod, hanem innét a vén »Zengő« tájékaról!

egymástól és üldözik egymást és szenvednek mindig és mind! Fáradtak a támadástól és fáradtak a védekezéstől, lesve egymást és vigyázva egymástól sohase látják az eget és a napot, a felhőket és a csillagokat, nem érzik az illatot és nem hallják a madárdalt, nem örülnek az életnek és nem tudják, mi a tiszta, kéjes poézis, mi a — tavasz.

Májusi napsugár, ébreszd fel bennük a kikeletet, fakaszd fel a szeretetet, izleltesd meg velük a békét. Májusi napsugár, a te meleged felékesíti a mezőt és feldíszíti a fákat, de az ember mindezt nem látja, nem érzé.

A te fényed felragyog a hegytetőn és megcsillámlik a vizen. megfényesíti a földet és beszínesíti az eget, melegítsd meg az emberek lelkét is a szeretet sugarával.

Májusi napsugár, gyógyítsd, gyógyítsd, gyógyítsd meg őket!... A bogárt is!... Az embert is!... N—gy.

Naptrend 1901. május 1-én.

Naptár: szerda, május 1. — Róm. kath.: Fülöp és Jakab. — Prot.: Fül. és Jak. — Görög-kel. (ápr. 18.) János. — Zsidó: Ijár 12. — Nap kel 4 óra 27 perckor; nyugszik 6 óra 54 perckor. — Hold kel 4 óra 54 perckor délután; nyugszik 3 óra 10 perckor éjjel.

Időjelzés. A központi meteorológiai intézet jelzése szerint: meleg idő, helyenkint csapadék és zivatarok várhatók.

Négyülés féltíz órákor a gyár-u. 7. sz. a.

— (Májusi ájtatosságok.) Rózsanyitó május hónap (szerdan) köszönt reánk s ezzel együtt következik be a keresztény Mária kultusz egyik legszebb szokása, a májusi ájtatosságok sorrendje. Ugy mondja azt a kétezres éves vallás, hogy ez a hónap illő leginkább a boldogságos szűzhöz, mert a természet lombba borult már, odakünn a mezőkön felsarjad az isten áldása, uj köntöst ölt magára az anyaföld s újra támadnak azok a remények melyek az őszi lombulláskor tértek szendergésre. Május, rózsák hónapja, van-e poétikusabb idő az esztendőben ennél? S felhangzanak csöndes alkonyatkor, — mikor elpihen a zsi bongó, lármás munka — az édes-bus Mária-dalok, örökszép danái ennek a mesébe illő kultusz-nak, amely minden rombolás, megsemmisítési törekvés dacára is vigasza, öröme marad a keresztényeknek. A nők ájtatossága ez a májusi is, ők járulnak lelki áldozatra, hiszen annyinak a sorsa hasonló a bibliabeli szent asszonyéhoz, aki végigszenvedte az anyaság keserves mártirinát egy világkorszakot alkotó egzme szolgálatában. Pécsen a *belvárosi templomban* mindennap este félhét órákor litánia és szentbeszéd lesz. Az alkalmi szónoklatokat az első tíz napon *Rézbányay* József dr., nyolc napon *Leibald* Lajos, a harmadik héten *Komócsy* István s végre az utolsó ájtatosságokon *Magenheim* József apátplébnos tartja. Az *apácázárda templomában* naponként 4 órákor lesz az ájtatosság, s a főntebbi hitszónokok, s azonkívül *Szabó* Dezső felváltva tartanak vasár és ünnepnapokon alkalmi hitszónoklatot.

— (Zenésmise.) Az egyházi zeneegyesület, mint tegnapi számunkban megirtuk, serényen készül május 16-ára. Áldozó csütörtökön ugyanis Thadd. König »Festmesse in A dur« című miséjét fogja előadni a székes-egyházban. Ez a mise nagy előkészületet igényel, mert nem a legkönnyebb modorban van írva, a technikai nehézségek lépten-nyomon követik egymást. A mise, minden nehézsége ellenére, gördülékeny s fölötté dallamos, a dallamokat minden szólam imitálja, megalkotva a zenei körmondásokat. A mű valódi zenei műbecsével bír, mely, ha kitűnően adják elő, rendkívüli hatást fog elérni, a miről — tekintve a közreműködők szorgalmát — május 16-án a nagyközönség is meggyőződhetik.

— (Járványok a megyében.) A baranyavármegyei egészségügyi hatóság most bocsájtotta ki a Baranyavármegye területén a folyó évi április hó elsejétől 15-ig terjedő tél-

hóban járványosan fellépett hevenyfertőző kórokról jelentését. Ezek között leginkább a *karányaró* lépett fel, mely 6 községben 62 kórosetet okozott. Utána következett a *roncsoló toroklobb és torokgyík*, mely 11 községben ugyanannyi kórosettel és 3 halálzással lépett fel. Eseteinek számánál fogva a *vörheny* következik a sorrendben. Ez a heveny fertőző kór hat községben tizenegy megbetegedést és egy halálzással okozott. Légenyhébb lefolyásnak a *bélgagymás és fültömrigylobb* voltak. Az előbbi négy községben, ugyanannyi kórosettel, de halálzás nélkül, az utóbbi kilenc községben, ugyanannyi kórosettel s szintén halálzás nélkül folyt le.

— (Egy kis csillagászat.) Holnap köszönt ránk a szép május hó, az esztendő legpoétikusabb hónapja. Május már az igazi tavasz, a nyár felé közeledés hónapja, mely hónap az ünnepek egész sorozatával van kitüntetve. Régen *ikrek havának* is nevezték májust, mely *pünkösdi hónapja* is, e hónapra esvén a pünkösdi ünnepek. Májusban van Flórián ünnepe; ekkor tartják a *keresztjáró napokat* s ebben a hónapban van *áldozó csütörtök* is. De ugyancsak e hóra esnek a *fagyos szentek*, nemcsak Pongrác, Szervác, Bonifác, de Orbán is. A nap e hóban 1 óra 12 perccel nő; mert míg elsején a nap hossza 14 óra 27 perc, vagyis a nap 4 óra 27 perckor kel és 6 óra 54 perckor nyugszik, addig 31-én már 3 óra 52 perckor kel és 7 óra 31 perckor nyugszik, tehát a hossza 15 óra 39 percet tesz ki. E hó 21-én este 8 óra 4 perckor lép a nap az Ikrek jegyébe. Holdtölte 3-án este 7 óra 19 perckor lesz; utolsó negyed 11-én délután 3 óra 38 perckor; első negyed 25-én reggel 6 óra 40 perckor. A hold a földtávolban 2-án reggel 9 óra 2 perckor és 29-én este 6 óra 2 perckor lesz; a földközelen pedig 17-én reggel 7 óra 8 perckor. Május 18-án teljes napfogyatkozás is lesz, mely azonban nálunk nem lesz látható.

— (A Zsolnay-szobor-alap) javára a pécsi kereskedelmi és iparkamarához érkezett adományokról LXXI kimutatás. A A LXX. kimutatás összege 26666 K. 31 f. Gróf Majláth György, Zavar, 100 kor Összesen 26766 kor. 31 fill.

— (A bányászok könnyelműsége.) Lapunk tegnap esti számában hirtadtunk olvasóinknak arról a bányaszerencsétlenségről, mely a D. G. H. T. szabolcsi kőszénbányájában történt, hol a »György« aknában *Borr* István csillér az akna ötödik szintjén éppen abban a pillanatban akart a felvonó készülék kosarába ugrani, mikor az megindult. A bányász aztán félrelépett, s lezuhant az ötven méter mélybe, hol halálra zuzta magát. A megejtett vizsgálat megállapította, hogy a bányász tragikus végét annak saját vigyázatlansága okozta, a mennyiben a bányarend szigorúan tiltja, hogy az indulás jelzésének megadása után valaki a felvonó készülék kosarába lépjen, de a tilalom dacára igen gyakran megésik, hogy a bányászok munkájukat befejezve sietnek a szabad levegőre, a már indulóban levő kosárba ugranak be, mi bár néha sikerül, de bizony elég gyakran rosszul végződik. Ugyanily szigorral, mint a felvonó készülék kosarába való késői beugrást, tiltja a bányarend az aknában való alvást is, mit azonban szintén nem igen respektálnak a munkások. Ez az aknában való alvás a közelmúltban — mint azt annak idején megirtuk — szintén halálos végű szerencsétlenséget okozott, a mennyiben két bányász egy ujonnan vágott rés alá feküdt s az onnan váratlanul kitóduló, fojtó bányalég az egyik munkást megölte, míg a másikat csak nagynehezen sikerült életre kelteni. — Dacára ennek a kiáltó példának, a napokban megtörtént, hogy azt a munkást, kit nagynehezen sikerült életre kelteni, ugyanazon a helyen találták alva, hol társát a bányalég megölte. Természetes, hogy ez súlyos vétség a bányarend ellen s így a munkást nyomban

elbocsajtották, de ez úgy látszik, nem fog használni, mert ahol maga a félelmetes halál nem tudott ovó példát statuálni, ott szinte lehetetlen a bányagondnokság ébersége a munkások esztelenségig könnyelmű vakmerőségével szemben.

— **(Vízállások.)** A m. kir. földművelésügyi miniszterium vizrajzi osztályának jelentése szerint, a holnap kezdődő május hónapban a folyam-vidékeken nagyobb mérvű áradások várható, melyeket a melegebb időjárás állandó volta fog okozni s körülbelül e hónap elejére várható az utóbbi napokban volt felvidéki esőzések lefolyása is. A Duna és Dráva folyamok eme áradást már érzik, vizmagasságuk tetemesen felülhaladja a rendes vízállást.

— **(A ciszt rend pécsi r. kath. főgimnáziuma)** a pünkösdkor Budapesten tartandó országos ifjúsági tornaversenyre felránduló fiúk segélyezésére s egy kiránduló-alap létesítésére május 5-én (vasárnap) délután 5 órakor a Pécsi Kath. Kör disztermében hangversenyt rendez. Helyárak: Ülőhely 2 korona, állóhely 1 korona, diákjegy 20 fillér. Felülvezetéseket a jótékony célra való tekintettel halásan fogadják. Jegyek május 5-én délig *Domján* Izor könyvkereskedő urnál, közvetlenül a hangverseny előtt a »Pécsi Kath. Kör« helyiségében válthatók. Műsor: I. rész. 1. Megnyitó Donizettitől, előadja a főgimn. zenekar 2. Éjszaka, írta Endrődi Sándor, szavalja *Mets* József, VIII. o. t. 3. Idegen dalok, éneklő a főgimn. énekkar. 4. Magyar nóták, cellon játszása *Gebhardt* József, VIII. o. t., zongorán kíséri *Antoni* Miklós, VIII. o. t. 5. Finn népdalok, zenekar kísérettel éneklő a főgimn. énekkar. II. rész. 1. Részlet a »Varázs-fuvola«-ból előadja a főgimn. zenekar. 2. A komikus, szavalja *Szentiványi* Dezső, VIII. o. t. 3. Göre-nóták, előadja a főgimn. énekkar 4. Részlet a »Hugenották«-ból, játszsa a főgimn. zenekar. 5. Búr Marseillaise, zenekar kísérettel előadja a főgimnáziumi énekkar. Kezdeté délután 5 órakor.

— **(Jelentés a vizről.)** A Tettye forrás vizállásáról a főmérnöki hivatal a következőket jelenti: A vizek tele vannak; a tettyei forrás vizszolgálati képessége folyó hó 29-én reggel 6130 köbméter.

— **(Ülések a vármegyén.)** Lányának, csendesnek ígérkezik a jövő hónap ülések dolgában a vármegyén, lágynak, csendesnek, mint maga május, a szerelem hónapja, mely csak arra való, hogy ihletett lelkű poéták dalt zengjenek róla, lyrai költeményeket faragjanak a virágfakasztó, lágymájusról. . . A vármegyén eddig mindössze két határidő van felírva a táblára: május hatodik, mint a mely napon katonai utóállítás lesz a Scholz-féle sörházban és május tizenegyedik, a mikor is a megyei közigazgatási bizottság tart ülést. Közgyűlés nem lesz, s ha csak néhány kisebb bizottsági ülés nem lesz, úgy a vármegyei hivatalos világ is kényelmesen élvezheti a szép, szerelmes május gyönyöreit. . .

— **(Május elseje és a szociálisták.)** Holnap, május elseje, a pécsi szociáldemokrata-párt népgyűlést tart a gyár utca 7. szám alatt délelőtt fél tíz órakor. A népgyűlésen május elsejének jelentőségéről fognak beszélni. Délután 2 órakor kivonulnak az üszöghi erdőbe, a hol a szokásos népmulatság tartatik meg.

— **(Holnap jelenik meg)** a könyvpiacon csinos kiállításban *Honthy* Istvánnak, lapunk segédszerkesztőjének „*Hangok az éjszakában*“ című verskötete. A százhatvan oldalra terjedő tartalmas kötet megrendelhető a

szerszónél két koronáért (Mária-u. 1 sz. a »Pécsi Figyelő« szerkesztőségében.) Kapható lesz továbbá e könyv a »Pécsi Figyelő« kiadói hivatalában (Mária-u. 1. sz. földszint) s az összes helybeli könyvkereskedésekben is.

— **(Bizottsági ülés.)** A város erdészeti albizottsága május hó hatodikán (hétfőn) délután 3 órakor ülést tart a városházán. Az ülésen folyóügyeket fognak tárgyalni.

— **(Előléptetés.)** Az igazságügyminiszter *Turkovic*s János, mohácsi kir. járásbírósi telekkönyvvezetőt jelenlegi alkalmazása helyén a kilencedik fizetési osztály 3-ik fokozatába telekkönyvvezetőnek kinevezte.

— **(Garázdalkodó ujonc.)** Ma, hogy a vidéki illetőségű hadköteleseket sorozták a Scholz-sörházban, ismét akadt egy garázda ujonc. Valami fiatal szabolcsi bányász az illető, a ki az első korosztályban bennmaradt katonának s e feletti büszkeségében, vagy bánatában, berugott s a buza-terén összetört egy gázlámpát s többeket bántalmazott, mire a rendőrök lefoglalták s bevitték a börtönbe, a hol most pihen — bábérain.

— **(Gazdasági tudósító.)** A m. kir. földművelésügyi miniszter dr. *Vámos* Károly, a kegyes tanító rend uradalmi kormányzóját, mernyei lakost, Somogy vármegye igali járására nézve a gazdasági tudósítói tiszttel bizta meg.

— **(Kidőlt szürke.)** Ma reggel a szigeti-országuton a »Korona«-vendéglő előtt összeesett *Ferencfi* József, Mihály-utca 1. sz. alatti lakosnak a kocsija előtt egyik lova, a szürke. És hiába nógatta a gazdája, a szegény szürke csak nem kelt fel, s végig nyújtózott a földön, egy utolsót rugott s kiadta a párját. — Ugy szállították ki a gyepmesteri telepre a szegény szürkét, a mely elmúlt, mint az április, be se várva a szép május hónapot.

— **(Milyen lesz az időjárás májusban?)** A szegediek »Meteor«-ja május hóra a következőket írja. »Május hava változatosnak ígérkezik, de e változatok melegebb minőségűek lesznek, amelyek a májusi fagyos időszakot is enyhíteni vannak hivatva. Május hó csomópontjai: 1—2—3—11—14—17—18—25—29-re esnek, így május második fele állandóbb időjárást ígér. Határozottabban körvonalozni az időjárást azonban majd csak a kitörések megtörténte után lehetséges. A fagyos szentek körül igen erős csomópontok csoportosulnak, amelyek ha kitörést idéznek elő, erős meleget hoznak, míg ellenben ha ciklonos hatásuk lennének, — ami azonban nem igen valószínű — úgy akkor ennek éppen az ellenkezője következne be időjárásunkban. Május első napjaiban azonban már biztos adatokat szerezhetünk be e hatások bekövetkezésére nézve, amidőn majd az időjárás minőségét is egész biztosan jelezhetem.«

— **(Sikkasztó segédjegyző.)** *Bartha* István, mórági (Tolnamegye) segédjegyző, a rábizott hivatalos pénzből 240 koronát elikkasztott. Barthát a csendőrség Szegzárdon tartóztatta.

— **(Ezüstlakodalom.)** Április hó 24-én ülte gróf *Apponyi* Géza nejevel, *Széchenyi* Paula grófnővel boldog házasságának 25 éves évfordulóját Tolna-Hőgyészen.

— **(Vadászati jogok bérbeadása.)** Legújabbán ismét kilenc község hirdet Baranyavármegye területén árlejtést vadászati jogainak bérbeadására. A községek mindegyike folyó évi augusztus hó elsejétől terjedő hat évre adja bérbe vadászati jogát, melyre az árlejtések a következő sorrendben tartatnak meg: Május hó 5-én *Szárász* közzég, május hó 11-én *Rákosár*, május hó 16-án *Versend*, május hó 18-án *Mesőd*, május hó 19-én *Szajk*, május hó 25-én *Tarrós*, május hó 27-én

Liptód, június hó 2-án *Maróc* és *Tófü* községben, mindenkor délután három órakor a község házában.

— **(A posta köréből.)** *Bene* Károly kir. posta- s távirada-felügyelőt, a mohácsi kir. posta- s táviradahivatal főnökét a folyó évi fűrdőidényre *Bártfa* fűrdőre rendelték ki az ottani posta s táviradahivatal vezetésére. A mohácsi posta- s távirada-főnök már holnap elutazik *Bártfára*. — *Barla* *Szabó* Sándor mohácsi kir. posta s táviradatisztet s főnökhelyettes ideiglenesen a zalavármegyei *Lentibe*, az ottani osztályvezetői hivatalba rendelték. *Barla* szintén a közelebbi napokban utazik *Lentibe*. *Lukácsy* József zágrábi posta- s táviradatisztet hasonló minőségben a mohácsi kir. posta- és táviradahivatalhoz helyezték át.

— **(Tűzek a vidéken.)** Sok házbán a cselédek azt a rossz szokást követik, hogy tele rakják a kémény alját fával és egyéb gyúlékony anyaggal, a mely vigyázatlanságból meggyulván, a lángok kicsapnak a kéményen és ha a tüzet későn veszik észre, nagyobb baj is származhatik belőle. Így történt ez *Popper* J. D. mohácsi lakos házában is, hol a cseléd a házban összegyűlt sok papírt a kémény alján halmozta össze, az vigyázatlanságból ki-gyuladván, a lángok kicsaptak a kéményen, de ezuttal nagyobb bajt nem okozott, mert hamar eloltották a lángba borult gyúlékony anyagot. Egy másik tűz is volt Mohácson. *Auber* Vilmos gyógyszerész házában észrevették, hogy a padlás ablakából füst tódul ki. Nyomban felsiettek a padlásra, a hol a tetőzetnek egy, a kéménybe nyuló gerendája a kéményben meggyuladt s a tűz a gerendán tovább terjedve, már közel ért a tetőhöz. Az égő gerenda lángjai a kéményen kicsaptak. Rögtön elküldöttek tűzoltókat, addig is azonban a házbeli serényen hozzáálltak az égő gerenda tüzeinek eloltásához, hogy a faszindelyes háztető kigyuladását megakadályozzák. Időközben a tűzoltók is megérkeztek, a kik aztán a tüzet teljesen eloltották a nélkül, hogy nagyobb kár történt volna. — *Baranyavárott* kigyuladt *Possgai*s István istállójának belseje. A lángok átcsaptak még két melléképületre úgy, hogy mind a három épület leégett. A kár 1000 K., a miből misem volt biztosítva. A tűz úgy keletkezett, hogy a gazda neje az udvaron tüzelvén, egy szikra beröptült az istálló nyitott ajtaján és meggyújtotta az istállóban volt szénát. — *Kisfaludon* *Albert* György háztelkén egy kukoricaszár kazal gyuladt ki a minap. A tűz, minthogy a nép kint volt a mezőn és erős szél is fujt, csakhamar átterjedt *Boch* Antal takács, majd pedig *Kissler* Mátyás kisgazda lakóházaira, melyek az istállókkal és sertésólakokkal és sok ingósággal (baromfi, gabona, széna, ipari eszközök stb.) együtt elhamvadtak, *Boch* Antal kára 540 K, *Kissler* Mátyásé 765 K; az épületek biztosítva voltak, de az ingóságok nem. A tűz keletkezésének oka gondatlanság.

— **(A törvényszék előtt.)** Nagy sertés lopást tárgyalt a kir. törvényszék. A tárgyalásra beidézték egy sereg tanút, kik közül az egyik az elhajtott sertések azonosságát bizonyította mondván:

— Megismertem én kérem átossgal azokat a gyesznókat. Nagy az én jártasságom ebben, mert mindig gyesznók között voltam, mömmög mest is azok között vagyok.

Általános derűtség . . .

— **(Harmine magyar leány sorsa.)** Délamerikából, *Buenos-Aires*ből levél érkezett a *dombovári* szolgabíróshoz: nagy árkus papiros, mind a négy oldala sűrűn teleírva és mennyi bünt, mennyi nyomoruságot tartalmaznak ezek a sorok. *Harmine* magyar leány, egy részük *dombovári* származásu panasza hangzik a sorokból egy leánykereskedő ellen, a ki mindenféle ígéretekkel házába csábította őket, a hol a becstelenség várt rájuk, a honnan nincs menekvés! Hiába fordultak a rendőrséghez, a konzulátushoz, mindenhonnan elutasították a fehér rabszolgákat. Utolsó re-

ményüket a hazai hatóságokba vetik, levelet irattak valami Bart József nevű emberrel s mindannyian megerősítik a levélben foglaltakat. A lélekfűteljes címe Kohn Arnold, Buenos-Aires, Calle India 445. A dombóvári főszoigabíró felterjesztette a levelet a megyei alispánhoz, hogy a belügyminiszterium sürgősen intézkedjék, s megtegyen minden lehetőt a szerencsétlenek érdekében.

— **(A kulcsok.)** A jóbarátok már általánosan ismert »jóakarata« s bizonyos emberek tulbuzgalma a napokban kellemetlen helyzetbe sodort egy pécsi lakatoslegényt, a kinek nevét nem akarjuk itt céltalanul kipelengérezni. A lakatoslegény — ugyanis — garson ember lévén, ama ház kapu- és lakáskulcsát — melyben lakott — megcsinálta magának még egy példányban az esetre, ha későn találna hazamenni, ne kelljen házbeli-jeit felzavarnia. Természetes, hogy így az évek hosszú során szép csomóra szaporodtak fel a lakás és kapukulcsok, melyeket a lakatoslegény, mint jogos tulajdonait, magával vitt. A napokban aztán lakást változtatott a legény s magával vitte nekirozsdásodott kulcsait is. Háziasszonya meglátva a csomó kulcsot, nyomban sietett a rendőrségre, a hol bejelentette, hogy hozzá »egy gyanus külsejű« fiatalember költözött, kinél »tolvajkulcsok« vannak. A rendőrség megidézte a fiatalembert, ki a legártatlanabb arccal állított be s kivánságra előmutatta a nagyon ártatlan kapu és ajtókulcsokat, melyeket a rendőrség mindazonáltal elkobzott.

— **(Becsületes megtaláló.)** A pénzszerzésnek igen kitűnő módját alkalmazta a napokban *Hertein Imre*, jelenleg foglalkozás nélküli napszámos. *Brónka Ferencnek* ugyanis eltűnt a bőrtárcája, melyben majd száz forint volt. A becsületes megtalálónak egy röpogós tizest ígért. Az ígéret után néhány napra *Hertein Imre* beállít hozzája az elveszett tárcával, a melyben hiány nélkül benne volt az összeg. *Brónka* örömeiben megjutalmazta az ígéret szerint a becsületes megtalálót, a ki aztán bevette magát egy korcsmába, s részegségében fünek-fának elmondta, hogy a tárcát ő vitte el, nem akarta ellopni, csak a tényleg bekövetkezett eredményt óhajtott. *Brónka* fülébe kerülve a híresztelés, a becsületes megtalálót feljelentette.

— **(A reggeli takarítás.)** Sok szó esett már a reggeli takarításról s hogy most újra szóvá tesszük, egy uri ember kérésének adunk helyet. A panasz szerint reggel nyolc órakor a főutcán sétált s az egyik üzletből kijött egy inas, ki portörölő rongyot ép az orra előtt rázta ki úgy, hogy kénytelen volt az orrát befogni, hamarosan kitérni s a rászórt szeméttől ruháját megtisztítani. Kommentárt nem kell hozzá fűznünk. Mindenkinek csak azt ajánljuk, hogy hasonló esetben menjen egyenesen a rendőrségre s jelentse fel a kellemetlenkedőket.

— **(Különös kedvezményt)** nyújt oly osztálysorsjegyvásárolóknak, kiknek sorsjegyei ki nem huzatnak, az ország legnagyobb osztálysorsjegyelárusító helye: a Nemzeti pénzváltó-részvénytársaság Budapesten. Prospektust a nevezett intézet kívánatra ingyen és bérmentve küld.

— **(A biztosító intézetek.)** főként az itt működő külföldi vállalatok az utolsó 3 évben a legnagyobb erőfeszítéssel tudtak csak előre haladni. Az itteni vezérképviseletek, vagy aligazgatóságok rendszerint a rendezetlen kiegyezési kérdéseknek, az általános nehéz gazdasági viszonyoknak tulajdonították ezt saját igazgatóságaikhoz küldött rapportjaikban s a budapesti vezetők pedig saját pozíciójukat igyekeztek megtartani.

A központ előtt lassankint nyilvánvalóvá lett, hogy a felszaporodott üzleti költségek, a túl magasra csigázott provízió tételek épen nem állanak egyenes arányban a magyarországi eredményekkel, s ezért vagy az itteni fiók

feloszlatására gondoltak, vagy az üzleti erőfeszítéssel felhagyva lassankint visszavonultak az új üzletek szerzésétől. Bár ismerjük az itt változó viszonyokat, mégis meglepett benünket bécsi levelezőnk azon hire, hogy a 12 év óta itt működő *Férjhez menő lányok kiházasítására alakult Gizella Egyletnél* is azzal az eszmével foglalkoznak, hogy a magyar fiók üzleti tevékenységét beszüntetik. A budapesti vezérképviselet 1899-ben kevesebb kötvényt produkált, míg 1900-ban pedig ez a produkció is csökkent, de hihetetlen módon emelkedett a törlek száma, s az üzleti költség, amelyek után az igazgatóság a fenti elhatározásra jutott. Ez a hír meglepően hangzik, s ki sem adtuk volna, de tudósítónk azt fűzi jelentéséhez, hogy ezt a közleményt a *legilletékesebb forrásból* tudja.

— **(Fogalomzavar.)** A legújabb egyetemi tüntetésekről egyik helybeli lap-társunk távirati tudósítása a többek közt ilyen formán irt: a klerikális ifjak *betolakodtak* a tanterembe. Minden pártállás foglalás nélkül a következőket jegyezzük meg erre. Minden egyetemi polgárnak, a ki tehát az alma mater anyakönyvébe be van vezetve, joga van bármely tanár előadását végighallgatni, bármely tanterembe bemenni. Jogosult minden egyetemi polgár azon kollegiumokat is hallgatni, a melyekre nem is iratkozott be. *Tolakodásról* csak akkor lehetne szó, ha az egyetemi polgároknak ezen joga, szabadalma nem léteznék. S e jogot élvezhetik az egyetemi polgárok vallás és pártállásra való tekintet nélkül. Hogy tehát tolakodásnak minősítik az egyetemi polgárság egy részének eljárását, az legalább is egy kis járatlanságot árul el az illető lap részéről az egyetemi szabályzatok körében. — Azok az ifjak nem tolakodtak be a tanterembe, hanem jogukkal élve *bementek*.

— **(Meglopott vándorló legény.)** *Hoffman Ottmár* ujbellai (ausztriai) illetőségű vándorlólegény az eugenfalui korcsmában meghálván, arra ébredt, hogy 24 K. értékű óráját ellopták. Az óratolvajokat a *kisköszegi* csendőrök kinyomozták és letartották, még pedig *Herpig Ferenc* verseci és *Flick János* sieggrafi (morvaországi) illetőségű csavargók személyében, kik a lopott órát Eszéken 12 K-ért elzalogosították s e pénzt megitták.

— **(A vízvezeték gondozása.)** Ma délelőtt tartotta meg az árlejtést *Oberhammer Antal*, helyettes gazdasági tanácsos, a vízvezeték gondozásának három évre vállalatba adása iránt. Szóbeli ajánlat az árlejtésen nem történt; írásbeli ajánlatot hat vállalkozó adott be a következőkben: *Mestrits Jenő* négyezer korona általánösszeggel és az egységárakból tizenöt százalék engedménnyel; *Tichy Aladár* teljesen hasonló feltételekkel; *Ruepprecht* testvérek ötezeröttszáz kor. általánösszeggel, és az egységárakból tizenhét százalék engedménnyel; *Kindl Ferenc* négyezernégyszáz kor. általánárral és az egységárakból engedmény nélkül; *Herczegh Testvérek* ötezerszáz korona általánárral, és tizenhat egész négytized engedménnyel; végül *Romeisz György háromezerkilencszázhatvan kor. általánárral, és az egységárakból tizenhat és fél százalék engedménnyel. Tehát a legelőnyösebb ajánlatot Romeisz György tette.* Az ajánlatokat véleményezés végett a gazdasági választmánynak adják ki s azután a városi Tanácshoz s onnan a közgyűléshez terjesztik be határozat végett.

— **Az előfizetési díjakkal hátralékban levő t. előfizetőinket hátralékaik mielőbbi szives beküldésére kéri a kiadó-hiaval t**

Tőzeg-klozetek.

T.

Kraus István urnak

Pécsett.

A nekünk szállított 9 drb *tőzegrőz* klozetekkel teljesen meg vagyunk elégedve. *A klozetek jól működnek és teljesen szagtalanok.*

Tisztelettel

Bedő Testvérek.

Közgazdaság.

A madarak védelme.

— A földmívelési miniszter rendelete. —

A tavaszi szellőnek langyos fuvalmával, a napfénynek enyhe melegével megérkeztek a levegőnek, kedves, vidám urai: a madarak. Elfoglalják az erdőket és mezőket, megszállják a kerteket és ligeteket. Mi szívünk édes örömeivel üdvözljük a kis vándorokat, hisz vidám csicsergésük, csattogó danájuk az édes, a várva-várt kedves tavaszt hirdeti.

Isten hozott benneteket, kicsi dalosok, Néikületek olyan bántó volna az erdőnek, szőlőnek, ligetnek, mezőnek némasága. Ti hoztok életet, elevenséget, változatosságot a természet néma csöndjébe s így elűzitek azt a nyomasztó érzést, amelylyel a komoly némaság a lélekre nehezülne. Ártatlan danátok felolvasztja a szív kéréget, megnyilik ennek minden rendőzete a természet hatásai számára és szinte megkönynyebbül, megvigasztalódik s jobb lesz az emberi lélek.

De kettős örömmel üdvözölheti a kis énekeseket a gazda, a szántó vető ember. Néki nem csak a kikeletet hirdeti, nemcsak szívbéli gyönyört szerez a madarak danája, hanem egyszersmind társává is szegődik az ő ellen-ségeinek pusztításában. Mert a tavaszi napfény nem csupán a kis dalosokat szólítja haza messze idegenből, hanem a bogarak, férgek, pillék s egyéb kártékony állatok ezreit, száz-ezreit csalogatja elő téli rejtekéből. És ezek mind mind a gazdaembernek esküdt ellenségei. Pusztítják minden terményét: a gabonát, a szőlőt, a kerti veteményeket és gyümölcsöket. Van év, hogy olyan rengeteg mennyiségben zudulnak a gazdára, hogy ez sirva nézheti hova lett keze fáradságos munkájának, Isten lekönnyörgött áldásának gyümölcse.

A kártékony férgek pusztításában nincs hatalmasabb hűségesebb és kitartóbb szövetségese a gazdának, mint a madarak. Még a lenézett veréb is, amely meg-megdézsmálja az érett gabonaszemeket, a pirosló cseresnyét, a szőlő édes gerezdjét, még az is több hasznot hajt, mint a mennyi kárt tesz. Hát a tisztán bogárevő madarak! Van, amelyik egy-egy nyár folyamán 200.000 kártévő bogarat, mások egy-egy nap alatt 5—600 hernyót, rovar, pillét pusztítanak el. Kiszámították, hogy egy rovarévő madárlaj egy nap alatt 3200 kalászt, 1150 szőlőfürtöt képes megvédelmezni.

Számokkal ki nem tejezhető az a haszon, amit a madarak a gazdaságnak évről évre okoznak. S éppen azért csodálatos, hogy ezeket a gyönyörködött, hasznothajtó kis állatokat mégis mennyire üldözi maga az ember. Érzéketlen szívvel, durva kézzel ront rájuk,

fogdossa törrel, enyves vesszővel, megrabolja tojásukat, szétdulja a fészkeket. Valóságos vandalizmus! Ez szülte azután, hogy a hasznos madarak száma olyannyira elfogyott, hogy az erdők és mezők, a kertek és ligetek csöndjét ma már alig veri föl egy madárnak csatogása, vagy kakuknak egyhangu szava.

Végre hatalmas pártfogója akadt az éneklő madaraknak. Maga Darányi Ignác földmivelésügyi miniszter szigorú rendeletben utasítja az arra hivatott közegeket, hogy a madarak pusztítását akadályozzák meg. Ezentúl a rendeletben előszámlált madarakat, minők a csiz, rigó, pacsirta, fülemile, kenderice stb. még tudományos célra is csak hatósági engedély mellett szabad elfogni, forgalomba hozni, vagy megölni. Engedelmet csakis 14 napra és csupán 10 állat fogására és 10 madárfészék elszedésére lehet adni. Postán, vasuton, kocsin, kézben csakis a hatóság beleegyezésével szabad madarakat szállítani. A rendeletet minden községben kihirdetni, rá a pásztorokat megtanítani kell az erdőőröknek és uttfentartás személyzetének pedig kötelessége, hogy az ellenőrzést szigorúan gyakorolják.

Ime, Darányi miniszter nagy tehetséges, erős keze nem csupán az ország nagy gazdasági kérdéseit juttatja egymásután megoldásra, hanem nemes szívének szeretete kiárad a kis éneklő madarakra is. Ez a gyöngéd szeretet ép oly dicsérete a nagy miniszternek, mint a hatalmas gazdasági sikerek. Mert a szívet dicséri meg.

Vajha a miniszter szívéből kiáradó szeretet lángra lobbanna mindenki szívében. Akkor újra megnépesül a természet a levegő élénk, vidám kis muzikusaival, gyönyörűségére és hasznára a minden teremtmények földi urának, az embernek.

□ **Az erdőmunkások érdekében.** A földmivelésügyi miniszter a kincstári erdőhatóságokhoz rendeletet intézett, melyben utasítja őket, hogy a jövőre kötendő faeladási szerződésbe »munkások, munkavezetők és felügyelők alkalmazása« cím alatt a következő kikötéseket vegyék fel: A munkások, munkavezetők és felügyelők alkalmazását illetően a favásárlót az 1900. évi XXVIII. törvénycikknek rendelkezésein kívül a következő kikötések kötelezik: a) A favásárló köteles intézkedni, hogy alkalmazottjai, munkásai és fuvarosai az erdészeti személyzetnek a fennálló szerződés kikötésein alapuló utasításait és intézkedéseit kövessék és betartsák és köteles az ellenszegülő személyeket a m. kir. erdőhatóság felhívására a munkából, illetve szolgálatából elbocsátani. Az így elbocsátott személyeket a favásárló többé nem alkalmazhatja. b) A favásárló a fennálló szerződésből folyólag felmerülő munkák teljesítéséhez a külföldről munkásokat nem hozhat és csak rendkívüli körülmények esetén, mindenkor azonban előzetesen kért miniszteri engedély alapján alkalmazhat idegen munkásokat. c) A favásárló köteles alkalmazottjainak, munkásainak és fuvarosainak keresetét alku szerint pontosan kifizetni és felelős az alvállalkozói által alkalmazott munkásokkal szemben is a munkabérek kifizetése tekintetében. Ha a favásárló az érdembe hozott kereseteket az esedékesség napján nem fizetné és az alkalmazottak, munkások stb. a miatt panaszszal fordulnának a m. kir. erdőhatóságokhoz, akkor a m. kir. erdőhatóságnak jogában áll a beigazolt kereseteket kifizetni és magát a favásárló által letett biztosítékból, mint kézi zálogból, levonással, illetve megfelelő értékesítéssel rövid uton, bírói segély igénybevétele nélkül kielégíteni. d) A favásárló köteles az egy évben összesen három hónapi időtartamon túl alkalmazott azokat az erdőmunkásokat, a kik valamely kincstári társaság tagokul belépni nem kívánnak, évről-évre a nevezett segélypénztárba rendkívüli tagokul

felvétetni, illetve beiratni és az évi egy korona tagsági díjat helyettük a nevezett pénztárba befizetni. — A fentebbi kikötéseknek be nem tartása esetén jogosítva leend a m. kir. erdőhatóság a favásárlót a minden egyes esetre és munkás után ezennel megállapított 40 korona bírsággal sújtani; a favásárló pedig köteles a kirovott bírságot a felhívástól számított 8 nap alatt az illető pénztárba befizetni.

Országgyűlés.

A képviselőház ülése április 30-án (A »Pécsi Figyelő« eredeti távirata.) A Ház mai ülésén *Pereel* Dezső elnökölt. Az ülés megnyitása után elnök bejelenti a gödöllői »Erzsébet szobor«-bizottság meghívását.

Az »Adria« ügyének tárgyalásánál *Pichler* Győző megtartja záróbeszédét, melynek során visszautasítja *Rakovszky* támadását a Kossuth-párt ellen, mely mindig meg teszi kötelességét. *Pichler* kijelenti, hogy szeretné a néppártot már a negyvennyolcas törvények védelmében is látni. (Zaj.)

Kubik Béla megrója az elnököt, mert nem csinál csendet, mire az elnök rendreutasítja *Kubikot*, ki kijelenti, hogy ezzel a rendreutasítással nem törődik.

Elnök erre újból rendreutasítja.

Kubik: Csak tessék!

Elnök: Az illem és műveltség megkívánja, hogy az elnöki szót respektálják! (Zajos helyeslés jobbról.)

Kubik: Becsülje meg magát elsősorban az elnök!

Elnök harmadszor is rendreutasítja *Kubikot*.

Pichler, kéri a szakasz visszautasítását.

Rakovszky a maga zárszavában kijelenti, hogy nem vádolta Kossuthékat csak szemrehányta, hogy kevesen vettek részt a vitában. Nem a tőke, hanem a tőke visszaélései ellen harcoltak.

Hegedüs miniszter kijelenti, hogy az egész vita során nem bizonyítottak semmit, csak állítottak. Cáfolja *Pichler* téves tarifa állításait s a szakasz elfogadását kéri.

Elnök elrendelte a szavazást. A névszerinti szavazás folyik.

Az adómentességi szakaszt előre láthatólag nagy többséggel megszavazza a kormánypárt, mert azokat, a kik távol akartak maradni, azzal csalogatták a megjelenésre, hogy kilátásba helyezték a miniszterelnöknek oly nyilatkozatát, a mely lehetővé teszi, hogy a szerződést becikkelyező törvényjavaslat szövegében oly módosítás fog történni, a mely alkalmas lesz az aggodalmak eloszlatására. Ennek a híresztelésnek az aggodalmaskodók fölültek és megjelentek az ülésen, a melyen azonban a kormányelnök várt nyilatkozata nem történt meg. Most már szöknének a szavazás elől, de kormányhűségük kompromittálása nélkül nem tehetik s így kénytelen-kelletlen szavaznak a parlamentarizmus nagyobb dicsőségére, mely nagy többséget követel olyan kormányjavaslatnak is, a melyet a többség is elítél.

TÁVIRATOK.

— **Udvari bál.** (A »Pécsi Figyelő« eredeti távirata.) A Bécsben székelő diplomáciai körök és testületek számos tagja ma délután Budapestre érkezett, hogy jelen legyen az udvari bálon.

— **Pisztoly párbaj a Pichler-ügy miatt.** (A »Pécsi Figyelő« eredeti távirata.) Az ismert *Pikler*-féle ügyből kifolyólag *Köpesdy* Dezső joghallgató és *Nagy* Endre hírlapíró, a »Magyar Szó« munkatársa között, ma reggel a budai lövölde mellett pisztolypárbaj volt. Sebesülés nem történt.

— **A fővárosi szocialisták és május elseje.** (A »Pécsi Figyelő« eredeti távirata.) A budapesti szocialdemokrata munkások nagyarányu tüntetésre készülnek május elsején. A rendőrség készenlétben van.

— **A király Budapesten.** (A »Pécsi Figyelő« eredeti távirata.) A király ma reggel *Mária Jozefával*, *Ferenc-Ferdinánd* és *Otto* főhercegekkel résztvett a reggeli misén. A király délben udvari fogaton meglátogatta *Klotild* főhercegnőt, kinél negyedórát töltött. Onnan *Mária Jozefa* lakására hajtattott.

— **Munkácsy requiem.** (A »Pécsi Figyelő« eredeti távirata.) *Munkácsy* Mihály halálának évfordulója alkalmából ma az egyetemi templomban requiem volt, melyen özv. *Munkácsyné* a budapesti rokonokkal jelent meg.

— **Ülés az egyetemen.** (A »Pécsi Figyelő« eredeti távirata.) A budapesti egyetem jogi kara ma délelőtt ülésezett a tegnapi verekedés ügyében. Ülésközben megjelent *Wlassics* miniszter, ki egy órát maradt az ülésen. Az ülés késő délutánig tartott. Az egyetem jogi karán ma nem voltak előadások.

— **Nagy tűz Zalában.** (A »Pécsi Figyelő« eredeti távirata.) A zalamegyei *Nyirád* községben ma hajnalban nagy tűz volt. A község fele elhamvadt.

Nyilt-tér.

Fogorvosi műtermemet
t. é. május hó 6-ától

Király- (Fő)-utca 22. szám

alá (Vasvári-féle házzal szemben)

helyezem át.

Dr. Gál Jenő,

fogspecialista.

Az „ANKER“

élet- és járadék-biztosító társaság értesíti ügyfeleit, hogy mindazok, kik nyereséményrészesedéssel vannak biztosítva

A. osztalékterv szerint összes befizetett díjaik után **3%-ot,**

B. osztalékterv szerint az évi díj **25%-ot**

Indóház-utca 14. sz. alatti irodánkban **NYITRAI ANDOR** urnál felvehetik.

Gyümölcsfa-tulajdonosoknak
és

rózsatenyésztőknek!

A legbiztosabb szer **hernyók, rovarok** stb. ellen.

Kapható:

Bäcker Jánosnál,
Pécs, Kossuth Lajos-utca 61.

Laptulajdonos Felelős szerkesztő
SZAUTTER GUSZTAV PLEININGER FERENC
TAIZS JÓZSEF
kiadó.

Pontos és figyelmes kiszolgálás!

Kioszk-megnyitás!

Van szerencsém a n. é. közönség szíves értesítésére adni, hogy az

Erzsébet-sétatéri kioszkot május 1-én ünnepélyesen megnyitom.

A kioszk nyitva áll reggeli 6 órától esti 10 óráig. A nap minden szakában **meleg és hideg reggeli és oszonna**, ugyszintén **naponta friss cukorsütemények, fagylalt, jegeskávé** és mindennemű **italok** kaphatók.

Kérem a nagyérdemű közönség szíves pártfogását, vagyok teljes tisztelettel

Csapó István,
cukrász.

Közönségnek kedvelt szórakozó helyei!

Kertmegnyitás a „Kis-Vigadó“-ban

A „Kis-Vigadó“ kerthelyiségei a mai naptól fogva a n. é. közönség rendelkezésére bocsájtattak. Kimérésre kerülnek:

Kablár féle kitűnő fehérbor 80 fil. literje
Pécsi asztali-óbor 80 fil. „
Villányi vörös 1 — kor. „

Zónareggeli 16 fillér.

Scholtz Gyula sörgyáros kitűnő márciusi söre naponként frissen **csapoltatik.**

Olcsó ebéd- s vacsora-bérlet (3 tál ebéd, 1 tál vacsora 36 kor.)

Naponta kitűnő hideg étek ussonnára.

Fedett tekepálya.

Mindennap rántott-csirke 40 fillér. —
Paprikás-csirke galuskával 40 fillér.

Számos látogatásért esd:

özv. Hirczy Ferenczné.
vendéglős.

A város és vidék kedvelt találkozó helye!

GYOMORBAJOSOKNAK!

Mindazoknak, kik meghülés vagy a gyomor túlterhelése, egy hiányos, nehezen emészthető, nagyon forró vagy nagyon hideg ételek, vagy rendetlen életmód által valamely gyomorbetegséget, mint:

gyomorkatarhust, gyomorgörcsöt, gyomorfájást, nehéz emésztést vagy ényálkásodást tapasztalnak, ez alkalommal jó házi szer ajánlatik, melynek kitűnő hatása évek óta ki van próbálva. Ez pedig a

Ullrich Hubert-féle fűszerbor

Ezen fűszerbor különféle kitűnő, gyógyító hatású fűszerekből és jó borokból állítatik elő és erősíti az ember emésztő szerveit. Fűszerbor megszünteti az emésztési zavarokat és elősegíti a vérnek ujja való képződését.

A fűszerbornak kellő időben való alkalmazása által a gyomorbetegségek csirájában elfojtatnak. Azért nem szabad késlekedni a kellő időben való használatba vétellel. Jelenségek mint: fejfájás, bőfűgés, gyomorgöcs, szédülés, rosszullét hányással, melyek kronikus (idült) gyomorbetegségeknél mindinkább fellépnek, eltűnnek már néhány bevévés után.

Székrekedés és ennek kellemetlen következményei, mint kólikás fájások, szivdobogás, álmatlanság, valamint vérkeringési zavarok a májban, vesében és a hemorrhoidál (aranyeres) bajok a fűszerborral igen gyorsan megszűnnek. A fűszerbor megszünteti a rossz emésztést és eltávolítja könnyű székeléssel a gyomorból és belekből mindennemű emészthetetlen és rossz anyagot.

Sápkór, vérszegénység, erőtlenség, a rossz emésztés, hiányos vérképződés és a máj beteges állapotának következményei. Étvágytalanság, idegesség és lehangoltság, heves fejfájás, álmatlan éjszakai elszágyulások lassan az ilyen egyéneknek. Fűszerbor az elgyengült élet-erőnek új impulzust ad. Fűszerbor fokozza az étvágyat, előmozdítja az emésztést és táplálkozást, serkenti az anyagcserét és a vérképződést, lecsilapítja az idegeket és új életkedvet teremt. Számtalan elismerő és köszönő levél bizonyítja ezt.

Fűszerbor kapható palackokban 1 forint 50 kr. és 2 forintért az összes gyógyszertárakban Pécsen, Szabolcsan, Szi-Lőrincen, Pécsváradon, Nádason, Sásdon, Német-Bólyban, Villányban, Siklóson, Bar-Sellyén, Szigetváron, Kaposváron, Dombóváron, Mágocson, Bonyhádon, Szegzárdon, Báltaszéken, Duna-Szekesón, Mohácson, B.-Baánban, Valpón, Dine-Miholácson, Barcsan, Nagy-Atádon, Igalban, Gyöngyösön, Tolnán, Baján, Bezdánban, Apatinban, Dárdán, Eszéken stb. és az ország összes gyógyszertáraiban.

Postai szétküldés Pécsről, bármelyik gyógyszertárból, az Osztrák-Magyar-Monarchia bármely helységébe három palacktól kezdve.

Utánzatoktól óvakodjunk!

Kérjünk kizárólag

Ullrich Hubert-féle fűszerbort.

Az én fűszerborom nem titkos szer; tartalma: Malagabor 450,0, borszesz 100,0, glicerin 100,0, vörös-bor 240,0, vadberkenye lé 150,0, cseresznye 320,0, kömény, ánizs, örvénygyökér, amerikai erdőgyökér, tarnics gyökér, kálmós gyökér mindegyikből 100,0 rész. Ezen részek keverendők.

KIS HIRDETÉSEK.

Lánc-utca 11. számú

h á z,

mely áll 7 lakás és nagy pincéből, gyümölcsös kerttel együtt jutányos árért eladó.

Egy szakképzett gépész, a ki 4 évig volt egy helyen alkalmazva, hasonló állást keres nagyobb gőzmalomnál vagy uradalomnál. — Bővebb értesítést ad **I. P. Pécs,** Lánc-u. 11. sz. a.

Tavaszi-u. 19. számú

H Á Z,

eladó, mely áll 6 szoba, 3 konyha, 2 éléskamra és nagy kertből. Bővebbet ugyanott a tulajdonosnál.

Bátori-u. 10. számú **H Á Z**

eladó, esetleg elcsereendő. Bővebb értesítést ad ugyanott a háztulajdonos.

Attila-u. 5. számú

h á z

mely áll 3 lakás és egy nagy pince-helyiségből jutányos árért eladó.

Értekezni ugyanott a tulajdonosnál.

Alsó-Balokányi-utca 4. számú

h á z,

mely uri lakásnak igen alkalmas, gyümölcsös kerttel együtt, jutányos árért eladó.

REINISCH ANTAL férfi-szabó

Lyceum-utca 17. sz.

Elvállal férfi-ruhák készítését a legújabb facon szerint, ugyszintén javításokat is elfogad a legjutányosabb ár mellett.

Özv. Kovátsits Antalné

szijgyártó-üzlete PÉCSETT, Irgalmasok bazarja. Ajánlja dusan felszerelt raktárát lósszerszám, nyereg, pénzerszény, utibörönd és sétatobokban.

Rambuszek Jakab

szalma- és nádcsék-készítő PÉCS, Kossuth Lajos-utca 16.
Elvállal ugyane szakmába vágó javításokat is
jutányos árért.

Kugler Lipót, kárpitos

Kassáry-utca 27. Elvállal mindentéle szakmá-
jába vágó új munkát és javításokat.

Dömel Nándor szoba- templom, cég, diszfestő és mázoló.

József-utca 5. szám.

Elvállal minden e szakmába vágó mun-
kát a legjutányosabb árért!



HIRDETESEK.....

..... jutányos áron a
kiadóhivatalban.....

..... vétetnek föl.



Subert S. utóda

BRUHÁCS JÁNOS,

műköszörüs és aczeláru-üzlet
Pécs, Munkácsy Mihály-u. 1.

Ajánlja dusan felszerelt raktárát minden-
nemű aczeláruban. ugyszintén elfogad min-
dennemű köszörüléseket és javításokat a
legjutányosabb árak mellett.

Dr. Kriegl József

valódi angol

bőrvédő-pomádéja és borax-szappana



Before



After.

mentes mindentéle tiltott vagy drasztikusan ható
szertől, a legjobb szer minden bőrtisztá-
talanság ellen. 1 tégely pomádé 1 darab
boraxszappannal

3 korona 30 fillér,

mely összeg előlegesen beküldendő.

Chief Office 48, Brixon-Road, London SW.

A postautalvány címe:

THIERRY A. gyógyszerész balzsam-gyára

Pregrada Rohitsch mellett.

Nagyban rendelők tetemes árengedmény-
részesülnek

A pécsi igen tisztelt közönségnek ez uton tisztelettel tudomására
hozzuk, hogy a valódi és világhírű „Schönmann“-féle

Ambre és Cairó-féle

czigaretta hüvelyek

egyedüli eladási jogát

özv. Tausz Vilmosné

dohánykülönlegességi raktárának adtuk át.

Hogy ezen, még eddig felülmulhatlan hüvelyek elterjedését előmoz-
ditsuk, a fenti cégnek oly olcsó árakat adtuk kézre, hogy képes 100
hüvelyt 20 krért, 6000 drbot frt 6.80 adni.

Ezáltal mindenkinek lehetővé van téve jó papirt olcsó áron
használhatni.

Teljes tisztelettel

Schönmann & Singer.



VIRÁGH JÓZSEF

kocsigyártó

PÉCS, Siklósi-országot 33. (Mátyás király szálloda mellett.)



Ajánlja a kor igényeinek megfelelően berendezett kocsigyártó üzletét, hol minden e szakk
vágó munkák gyorsan és jutányos áron készítettnek.

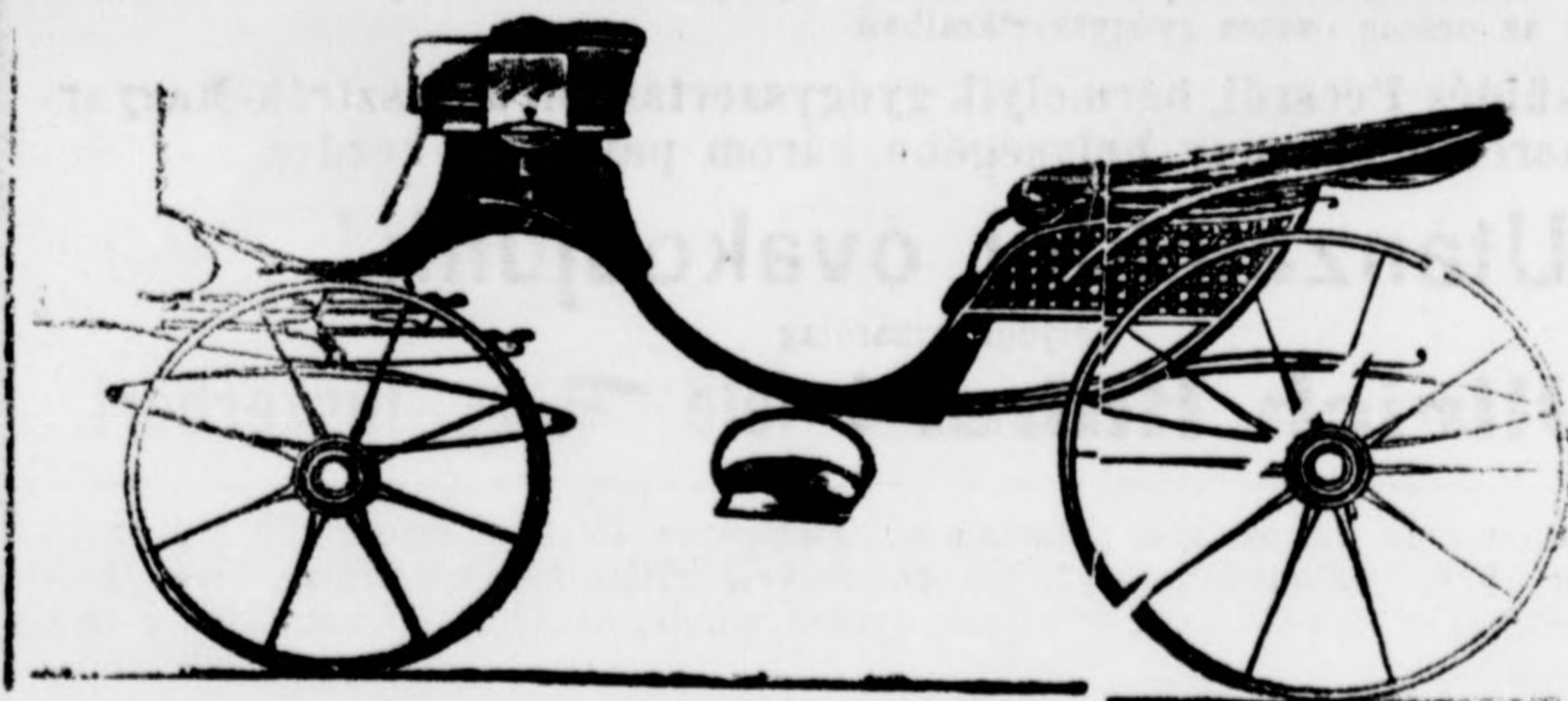
Átalakítások és javítások mindenkor jutányosan eszközöltetnek.

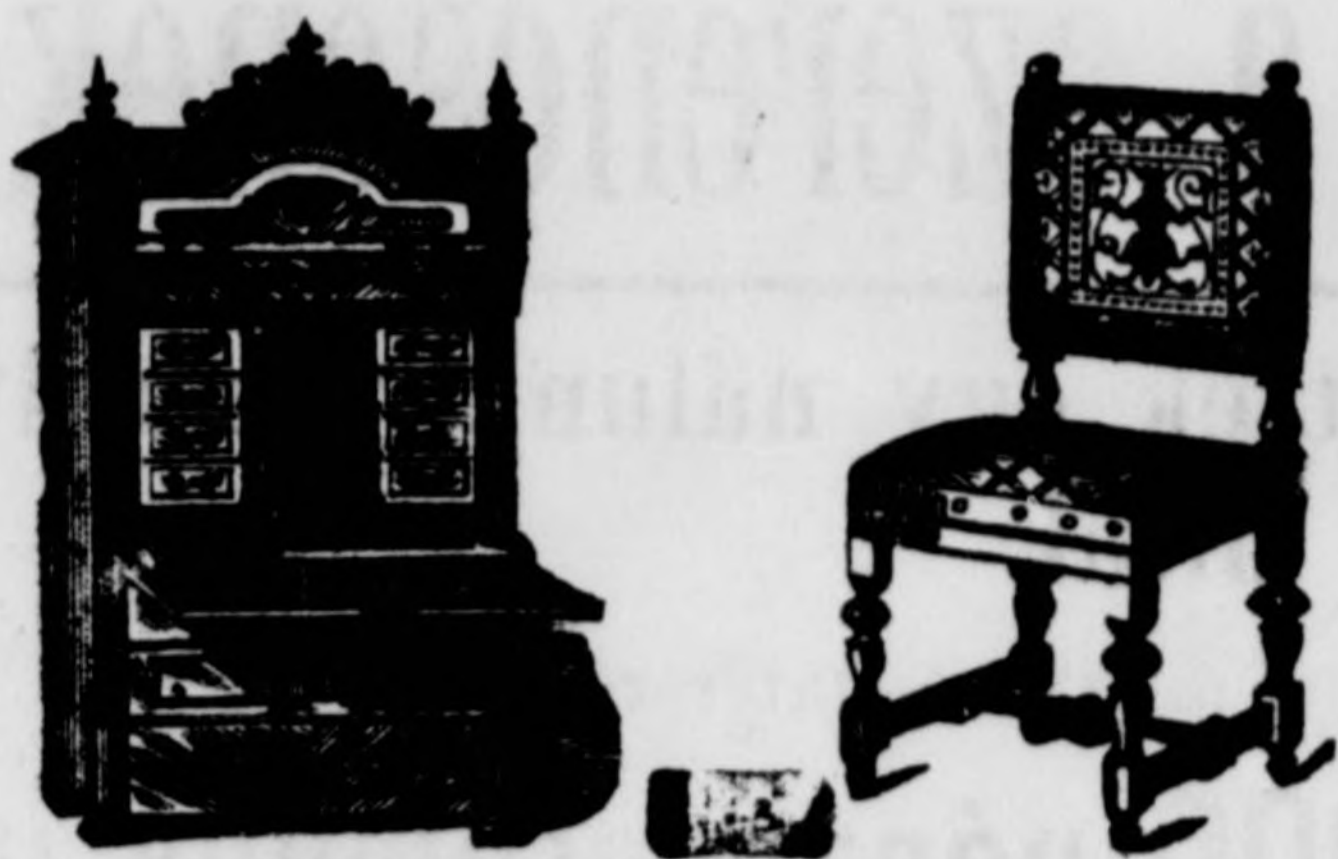
Legujabb minták után készült kocsikból állandó raktárt tartok. Miután a raktárcmon és rálam
megrendelt kocsik teljesen saját üzletemben készülnek, ugy a fa, vas, fényező, valamint a karpito
munkák és így minden nálam megrendelt kocsikért és átalakításokért több évi jótállást vállalok.

Egyszersmind föl hívom a nagyközönség b. figyelmét az ujonnan feltalált **szegedi Widerker-**
Márton-féle szabadalmazott támlába rejthető fedeles kocsik-ülésekre, melyek-

nek elárusítója vagyok és a mely
ülések **nap, szél és a legnagyobb**
viharnak ellentállnak és a melyek
ugy diszkocsikra, valamint gazdasági és
igás kocsikra alkalmazhatók.

Levélbeli meghívásra bárhol
is készséggel megjelenek.





Legjobb készítményü

butorok

legolcsóbban vásárolhatók

FEHÉR BÉLA

butor-raktárában

Pécsett, Apáczá-utca 2. sz. a.

(a Takarékpénztári új palotában.)

Külön osztály kárpitos butorokra.

Deutsch Adolf férfi-szabó

PÉCS,

Majláth-tér 7. sz., (Vadászkürt-szálloda.)

Elvállal facon-munkát férfi és gyermek-ruhákban, a legelegánsabb kivitelben, ugy-szintén javítások és vegy-ruhatisztítások a legjutányosabb árákért elfogadtatnak.

Most jelent meg

a francia eredeti kiadással egyidejűleg!

ÖT ÉV ÉLETEMBŐL.

Irta:

Dreyfus Alfréd.

A 318 lapra terjedő vaskos kötetben Dreyfus Alfréd saját maga írta meg öt évig tartó szenvedéseit. Ez emlékiratban megvan Dreyfus Alfréd elítélésének, lefokozásának, hazatérésének története, ördög-szigeti rabságának Naplója, feleségével folytatott levelezése, stb., **nyolcz eredeti rajzzal és kézirással.**

Ára 3 korona 50 fillér.

Kapható az Orsz. Közp. Községi Nyomda R.-T.-nél Budapesten, VI., Váci-körút 81. sz. és minden könyvkereskedésben.

Eladó ház.

Klimó-utca 15. számú ház, mely all 4 szoba, konyha, pincze és mellék helyiségekből, jutányos áron eladó,

esetleg bérbeadó.

Bővebbet Pehr Anna Tabor-utca 14. sz.

Sopiana.

Üzlet-megnyitás!

Van szerencsém a n. é. közönséget értesíteni, miszerint a

Ferencziek-utczája 37. sz. alatt

csemege kereskedést és bodegát

nyitottam, melyben a modern kor igényeinek teljesen megfelelőleg, a legkitünőbb forrásból szerzett különféle csemege áruk kaphatók.

Jó és izletes ételek (villásreggeli, uzsonna) kitünő italok, pontos kiszolgálás mellett.

Szives pártfogást kér

Sopiana,

csemege kereskedés és bodega.

Sopiana.

LIEBHARD JENŐ

épület- és műlakatos PÉCSETT, Siklósi országut 22.

Elvállal mindennemű

műlakatos munkát,

sirkerítés, sirkereszt, sirlámpa, csillár és mindennemű dísz-tárgy készítését, továbbá mindennemű épület-lakatos munkákat, épület-vasalást, takaréktűzhelyek, valamint görredőnyök, (rolók) készítését és vízvezeték szereléseket.

Lelkiismeretesen, pontosan és olcsón eszközöl mindennemű javításokat. *Költségvetéseket kívánatra díjmentesen készít.*

Üzlet-megnyitás.

Az „Angol-Divat“-hoz címzett férfi és gyermek ruha-áruház Pécsett, Király-utca és városház épület sarkán.

Ajánl: tavaszi és nyári ujdonságokat.

Egy nyári öltöny minden színben 22—50 koronáig ;

Egy tenis öltöny (csikos) minden színben 24—32 " ;

Egy Ferenc József öltöny finom kivitelben 45 — " ;

Raglan kabát, szürke himalaya 32 — " ;

Mosó és szövet gyermek-kosztümök minden árban, a legszebb kivitelben kaphatók.

Kérem a n. é. közönség szives pártfogását

Tisztelettel

Kovács Bernát.

Németh István

templom-, szoba- és cég- festő

(Tábor-utca 12. sz.)

jutányosan elvállal minden
ezek szakmába vágó munkát a
legújabb mintákkal.

Egész lakások, valamint egyes szobák, termek, lépcső- házak, folyosók stb.

legszebb és tartós kifestését eszközli a
lehető

egjutányosabb árak mellett

MARXREITER VICTOR

40 év óta fennálló és a legjobb hírnévnek
elismert

szoba, templom és disz-festő cég

Pécsett, Zrinyi-utca 3. szám.
(Jókai-tér alatt.)

Templom festéseket képekkel vagy
a nélkül a legművésziesebb
kivitelben.

... Legújabb minták nagy választékban
a legegyszerűbbtől a legdiszesebb kivitelig.

Műhely-változás!!!

Van szerencsém a n. é. közönséget
értesíteni, hogy

lakatos * * * * *

* * műhelyemet

Siklósi-u. 10. szám alatti ház-
ból 1901. május hó 1-én Cit-
rom-u., Köszl-féle házba helyezem
át, hol mindenféle épület- és butor-
vasalást elvállalok.

Ajánlom saját gyártmányu sarok ágy-
vasalásomat, mely az ágvat összehuzza és
ezáltal az ingás ki van zárva; továbbá el-
vállalok függő-lámpa elhelyezéseket, az ösz-
szes konyha eszközök javítását, utazó kosár,
koffer és táskák vasalását és javítását;
csimtblák készítését és elhelyezését, vasbu-
tor javítását.

Kiváló tisztelettel:
Müncz József,
műlakatos.

Nyujtsunk kezet a szerencsének!

Már sokan szerencsések lettek egy nálunk vásárolt
sorsjegy által.

A legesélydusabb sorsjáték a világon a mi m. kir. osztálysorsjátékunk.

100.000 sorsjegyre 50.000 pénznyeremény jut.

Legnagyobb nyeremény, esetleg

1.000,000 korona.

jutalom 600.000. 1 nyeremény á 400.000, 200.000, 2 á 100.000, 1 á 90.000,
80.000, 70.000, 2 á 60.000, 1 á 40.000, 5 á 30.000, 1 á 25.000, 7 á
20.000, 3 á 15.000, 31 á 10.000, 67 á 5000, 3 á 3000, 432 á 2000,
763 á 1000, 1238 á 500, 90 á 300, 31700 á 200, 3900 á 170, 4900
á 130, 50 á 100, 3900 á 80, 2900 á 40. Összesen

13.160,000 korona, azaz Tizenhárom millió 160.000 korona.

SZERENCSENAPTÁR 1901. ÉVRE.

Január	Február	Márczius	Április	Május	Junius	Julius	Augusztus	Szeptember	Október	November	Deczember
K 1 4042	P 1 83274	P 1 19616	H 1 44373	S 1 48569	S 1 38250	H 1 51633	C 1 59560	V 1 83465	K 1 55184	P 1 17797	V 1 35362
S 2 36473	S 2 51384	S 2 40489	K 2 52329	C 2 53709	V 2 51381	K 2 58046	P 2 83332	H 2 89342	S 2 83536	S 2 38973	H 2 44347
C 3 49544	V 3 56819	V 3 51635	S 3 59576	P 3 62819	H 3 55186	S 3 65832	S 3 86052	K 3 48569	C 3 85660	V 3 51633	K 3 51660
P 4 58718	H 4 64441	H 4 58050	C 4 83853	S 4 83468	K 4 62472	C 4 83554	V 4 35365	S 4 53709	P 4 38250	H 4 58046	C 4 59560
S 5 62452	K 5 88551	K 5 65835	S 5 86063	S 5 86063	S 5 86063	P 5 19815	H 5 44373	P 5 62319	S 5 51381	K 5 65832	C 5 83332
V 6 83478	S 6 17349	S 6 83591	S 6 35366	V 6 89345	S 6 83550	C 6 85668	K 6 52329	P 6 78945	V 6 55186	S 6 83536	P 6 86052
H 7 4053	C 7 38904	C 7 21622	V 7 44382	K 7 4042	P 7 38274	V 7 51635	K 7 59576	S 7 83468	H 7 62472	C 7 19815	S 7 35365
K 8 86475	P 8 51612	P 8 40497	H 8 52340	S 8 36473	S 8 51384	H 8 58050	C 8 83332	S 8 36462	K 8 62472	C 8 40489	V 8 44373
S 9 49711	S 9 58019	S 9 51636	K 9 59598	C 9 49544	V 9 56819	K 9 65835	P 9 86063	H 9 49541	S 9 85668	S 9 51635	H 9 52329
C 10 58719	V 10 64479	V 10 59503	S 10 83430	P 10 58718	H 10 64441	C 10 64441	K 10 35366	K 10 4042	C 10 38274	V 10 58050	K 10 59576
P 11 62459	H 11 83542	H 11 65839	C 11 86070	S 11 62452	K 11 83551	C 11 21622	V 11 44382	S 11 36473	P 11 51384	V 11 58050	S 11 83332
S 12 88492	K 12 17752	K 12 85121	P 12 35371	V 12 83478	S 12 17349	P 12 40197	H 12 52340	C 12 49544	S 12 56319	K 12 83591	C 12 86063
V 13 8457	S 13 38913	S 13 32706	S 13 48076	H 13 4053	C 13 38904	S 13 51636	K 13 59598	P 13 53718	V 13 64441	S 13 21622	P 13 35366
H 14 37404	C 14 51620	C 14 44336	V 14 52503	K 14 36475	P 14 51612	V 14 59503	K 14 83430	S 14 62452	H 14 83551	C 14 40497	S 14 44382
K 15 49715	P 15 58033	P 15 51643	H 15 60033	S 15 49711	S 15 58019	H 15 65839	C 15 86070	V 15 83478	K 15 17349	P 15 51636	V 15 52340
S 16 53720	S 16 64486	S 16 59504	K 16 83436	C 16 58719	V 16 64479	K 16 85121	P 16 35371	H 16 4053	S 16 38904	S 16 59503	H 16 59598
C 17 62461	V 17 83544	V 17 83265	S 17 89324	P 17 62459	H 17 83562	C 17 32706	S 17 48076	K 17 36475	C 17 51612	V 17 65839	K 17 83430
P 18 83494	H 18 17760	H 18 85123	C 18 35375	S 18 82492	K 18 17752	C 18 44336	V 18 52503	S 18 49711	P 18 58019	H 18 85121	H 18 86070
S 19 8466	K 19 38940	K 19 35355	P 19 48087	S 19 52551	V 19 8457	S 19 38913	H 19 60033	P 19 53718	S 19 64479	K 19 32706	C 19 35371
V 20 38139	S 20 51630	S 20 44337	V 21 80040	H 20 37404	C 20 51620	S 20 59504	K 20 82436	S 20 62459	V 20 83562	C 20 44336	P 20 48076
H 21 51356	C 21 58036	C 21 51649	V 21 80040	K 21 49715	P 21 58033	V 21 83265	S 21 89324	S 21 89324	H 21 17752	C 21 51643	S 21 52503
K 22 55184	P 22 65816	P 22 59519	H 22 83439	S 22 53720	S 22 64486	H 22 85123	C 22 35375	V 22 8457	K 22 38913	P 22 59504	V 22 60033
S 23 62466	S 23 17797	S 23 83320	K 23 89327	C 23 62461	V 23 83564	K 23 35355	P 23 48076	H 23 4053	S 23 51620	S 23 83263	H 23 83436
C 24 83536	V 24 83975	V 24 85128	S 24 35377	P 24 84494	H 24 17760	C 24 44337	S 24 52551	K 24 49715	C 24 58033	V 24 85123	K 24 83430
H 25 8560	H 25 51633	H 25 35362	C 25 48569	S 25 8466	K 25 38940	C 25 51649	V 25 60040	P 25 53720	P 25 64486	H 25 64486	S 25 35375
P 26 89360	K 26 58046	K 26 44347	P 26 52581	V 26 35139	S 26 51630	P 26 59519	H 26 83439	C 26 62461	S 26 83564	K 26 44337	C 26 48087
V 27 51381	P 27 65832	C 27 51650	S 27 60046	H 27 51356	C 27 58036	S 27 83320	K 27 89327	P 27 84494	V 27 17760	S 27 51649	P 27 52551
H 28 55184	C 28 83564	C 28 59560	V 28 83435	K 28 55184	P 28 65816	V 28 85128	S 28 35377	S 28 8466	H 28 38940	C 28 59519	S 28 60040
K 29 62472	P 29 83882	H 29 89242	S 29 62466	C 29 62466	S 29 17797	H 29 85862	C 29 48569	V 29 38139	K 29 51630	P 29 83320	V 29 84494
S 30 83536	S 30 86052	K 30 85377	C 30 85377	C 30 85366	V 30 83978	K 30 44347	P 30 52581	H 30 51356	S 30 58036	S 30 85128	H 30 89242
C 31 8646	V 31 83565	V 31 83565	V 31 83565	P 31 8560	V 31 83978	S 31 51650	S 31 60045	H 31 60045	C 31 65816	K 31 35377	K 31 35377

Mikor van születésnapom?

Mindenki kísérje meg szerencsésjót a születés-
napjára feljegyzett számmal. Ezen naptárban az év
minden egyes napjára más szám van feljegyezve, melyek
postafordulattal megrendelés esetén nálunk kap-
nak, úgy hogy bárki kiválaszhatja saját számát. Ha
készen van a szám előírt volta, beszámlát küldünk.

Az egész vállalat államigfelügyelet alatt áll.
Az I. osztály eredeti sorsjegyek tervszerű betétjei a következők:
egy nyolcad (1/8) rt — .75 vagyis 1.50 korona egy fél (1/2) „ 3.— vagyis 6.— kor.
egy negyed (1/4) „ 1.50 „ 3.— „ egy egész (1/1) „ 6.— „ 12.— „

A sorsjegyeket utánvéttel vagy az összegnek postautalványon való előzetes beküldése ellenében
megküldjük. Hivatalos tervzet díjtalanul. Megbízásokat kérünk azonnal, de legkésőbb

f. é. május hó 5-ig

közvetlenül hozzánk beküldeni.

FIÓKOK:

Muzeum-körut 11.
Erzsébet-körut 54.

TÖRÖK A. és Tsa

BANKHAZA

BUDAPEST, V., Váci-körut 4/a.

Sok és igen nagy nyereményt fizettünk ki nagyrabecsült vevőinknek és pedig rövid idő
alatt öt millió koronánál többet.

Megrendelő levél levágandó.

T. TÖRÖK A. és Tsa bankházának Budapest.

Ezennel megrendelek a m. kir. szab. osztálysorsjáték I. osztályához darab eredeti
osztálysorsjegyet a hivatalos tervzettel együtt.

A korona összeg } mellékelve bankjegyekben (bélyegeken). } A nem kívánt törlendő
} utánveendő. }
} utalvánnyal küldöm. }

Pontos
cim: